



Martinstag Karta pracy

1. Przeczytaj tekst o Dniu Świętego Marcina i dopasuj podpisy do zdjęć.

Dzień Świętego Marcina to ważne święto w krajach DACHL, obchodzone 11 listopada. W Niemczech, Szwajcarii i Liechtensteinie nazywa się ono **Martinstag**, a w Austrii – **Martini**.

Święty Marcin był według legendy rzymskim żołnierzem żyjącym w IV wieku naszej ery. Przemierzając konno Francję, napotkał zmarzniętego i głodnego biedaka. Wzruszony jego losem, Marcin podzielił mieczem swój płaszcz na pół i oddał jedną połowę biedakowi. Tej nocy we śnie ujrzał owego biedaka jako Chrystusa. Poruszony wizją, Marcin przyjął chrzest, porzucił służbę wojskową i zaczął pomagać ludziom biednym i pokrzywdzonym. Kiedy otrzymał wieść, że ma zostać biskupem, ukrył się w zagrodzie z gęsiami, bo nie chciał przyjąć tego zaszczytu. Gęsi jednak zaczęły hałasować i sprowadziły do niego posłańców. Marcin cieszył się tak wielkim uznaniem ludzi, że jego pogrzeb, który odbywał się 11 listopada, stał się wielkim pochodem, w którym uczestniczyły również dzieci z małymi latarniami. Na pamiątkę tego wydarzenia w Dzień Świętego Marcina dzieci zapalają latarnie (**Martinslaterne**), a wieczorem wszyscy uczestniczą w pochodzie (**Martinsumzug**), który kończy się wielkim ogniskiem (**Martinsfeuer**). Tego dnia jada się tradycyjną pieczoną gęś (**Martinsgans**), a na deser – ciastko zwane **Weckmann** w kształcie człowieka z fajką albo **Martinsbrezel** – pysznego precla.

1. Weckmann
2. Martinslaterne
3. Martinsfeuer
4. Martinsgans
5. Martinsumzug
6. Martinsbrezel
7. Martinstag (11. November).



2. Uporządkuj poszczególne zdania historii o świętym Marcinie.

Możesz sprawdzić swoje rozwiązanie z filmem w internecie:

www.youtube.com/watch?time_continue=235&v=CdJPDI03m6s&feature=emb_logo.

a.	Er gab den Armen sein Geld. (Dawał biednym swoje pieniądze).
b.	Martin wollte mit dem Schwert nicht kämpfen. (Marcin nie chciał walczyć mieczem).
c.	Martin half den Kranken. (Marcin pomagał chorym).
d.	Martin traf einen Bettler. (Marcin spotkał żebraka).
e.	Er rannte weg und versteckte sich im Gänsestall. (Uciekł i schował się w zagrodzie dla gęsi).
f.	Martin wurde ein Mönch. (Marcin został mnichem).
g.	Auch als Bischof liebte er alle Menschen, half den Kranken, verteilte Essen an die Hungrigen. (Również jako biskup kochał ludzi, pomagał chorym, rozdawał jedzenie głodnym).
h.	Martin sollte Bischof werden, aber weil er so bescheiden war, wollte er das nicht. (Marcin miał zostać biskupem, ale ponieważ był tak skromny, nie chciał tego).
i.	Die Leute nannten ihn heiliger Martin, Sankt Martin. (Ludzie nazwali go świętym Marcinem).
j.	Martin wurde Bischof. (Marcin został biskupem).

3. Posłuchaj tradycyjnej piosenki, którą śpiewają dzieci w czasie pochodu w Dniu Świętego Marcina i uzupełnij jej tekst podanymi wyrazami.

Mein • wir • Sterne • Laterne • nicht • singt

Ich geh' mit meiner _____ und meine _____ mit mir.
Dort oben leuchten die _____ und unten leuchten _____.
Ein Lichtermeer zu Martins Ehr!
Rabimmel – rabammel – rabum.

Ich geh' mit meiner _____ und meine _____ mit mir.
Dort oben leuchten die _____ und unten leuchten _____.
Laternenlicht, verlösch mir _____!
Rabimmel – rabammel – rabum.

Ich geh' mit meiner _____ und meine _____ mit mir.
Dort oben leuchten die _____ und unten leuchten _____.
_____ Licht ist aus, ich geh' nach Haus'.
Rabimmel – rabammel – rabum.

